

UGREEN

Adapter podróżny 30W (2A1C)

Model: CD314 | P/N: 15289

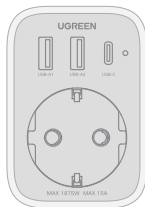
User Manual | Das Benutzerhandbuch | Manuel de l'Utilisateur
Manual de Usuario | Manuale dell'Utente | 用户手册 | دليل الاستخدام
Handleiding | Användarmanual | Instrukcja Obsługi | Kullanım Kılavuzu

Producent: HONG KONG UGREEN LIMITED

Adres: 19H WAN DI PLAZA 3 TAI YU STREET SAN PO KONG KOWLOON
BAY, HONGKONG

Package Contents

DE: Packungsinhalt | FR: Contenu de l'Emballage | ES: Contenido del Paquete | IT: Contenuto della Confezione | CN: 包装清单 | AR: محتويات الحزمة
NL: Verpakkingsinhoud | SE: Paket Innehåll | PL: Zawartość Paczki
TR: Paket İçindekiler



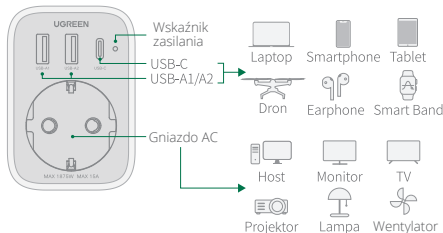
1 x Adapter podróżny 20W (2A1C)



1 x Instrukcja obsługi

How It Works

DE: Wie es funktioniert | FR: Fonctionnement | ES: Cómo Funciona
IT: Come Funziona | CN: 连接示意图 | AR: كيف تعمل | NL: Hoe Het Werkt
SE: Hur det Fungerar | PL: Jak to Działa | TR: Nasıl çalışır



EN Notice: Unplug the product from the power socket when not in use for a long time.

DE Hinweis: Trennen Sie das Produkt von der Steckdose, wenn Sie es längere Zeit nicht benutzen.

FR Remarque : Débranchez le produit de la prise de courant lorsqu'il n'est pas utilisé pendant une longue période.

ES Nota: Desenchufe el cargador de la toma de corriente cuando no esté en uso durante mucho tiempo.

IT Avviso: Scollegare il prodotto dalla presa di corrente quando non viene utilizzato per molto tempo.

CN 提示: 如长期不使用, 请断开产品与电源插座的连接。

AR ملاحظة: افصل المنتج من مقبس الطاقة عندما لا يكون قيد الاستخدام لفترة طويلة.

NL Tips: Haal de stekker van het product uit het stopcontact als het lange tijd niet wordt gebruikt.

SE Märka: Koppla ur produkten från eluttaget när den inte ska användas under en längre tid.

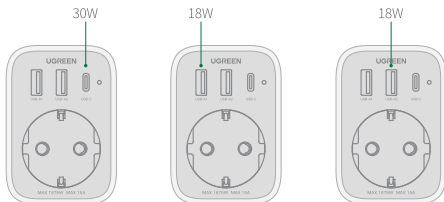
PL Uwaga: Odłącz produkt od gniazdka sieciowego, gdy nie jest używany przez dłuższy czas.

TR Sıcak İpuçları: Uzun süre kullanılmadığında ürünü elektrik prizinden çıkarın.

Power Distribution

DE: Stromverteilung | FR: Distribution de Puissance | ES: Distribución de Potencia | IT: Distribuzione dell'Energia | CN: 功率分配表 | AR: توزيع الطاقة
NL: Machtverdeling | SE: Kraftfördelning | PL: Dystrybucja Mocy
TR: Güç Dağıtım

Single-Port Charging



Two-Port Charging

15.5W (5V/3.1A)



15.5W (5V/3.1A)



15.5W (5V/3.1A)



Three-Port Charging

15.5W (5V/3.1A)



Power	Compatible Devices
>45W	Laptop
30W - 45W	Tablet/Laptop
15W - 30W	Smartphone
<15W	Earphone/Smart Band/Drone

Cautions

DE: Hinweis | FR: Attentions | ES: Atención | IT: Attenzione | CN: 注意事项
ملاحظات :AR | NL: Waarschuwingen | SE: Varningar | PL: Przestrogi
TR: Uyarılar

1

> 1875W



The total load of connected appliances must not exceed 1875W.

- DE Die Gesamtlast der angeschlossenen Geräte darf 1875W nicht überschreiten.
- FR La puissance totale des appareils connectés ne doit pas dépasser 1875W.
- ES La potencia total de los aparatos conectados no debe exceder los 1875W.
- IT Il carico totale degli apparecchi collegati non deve superare i 1875W.
- CN 所接电器功率总和不超过1875W。
- AR يجب ألا يتجاوز الحمل الإجمالي للأجهزة الموصلة 1875W.
- NL De totale belasting van aangesloten apparaten mag niet hoger zijn dan 1875W.
- SE Den totala belastningen av anslutna apparater får inte överstiga 1875W.
- PL Całkowite obciążenie podłączonych urządzeń nie może przekraczać 1875W.
- TR Bağlı cihazların toplam yükü 1875W'ı geçmemelidir.

2



Do not use it in a moist environment.

DE Verwenden Sie es nicht in einer feuchten Umgebung.

FR Ne pas l'utiliser dans un environnement humide.

ES No lo use en un ambiente húmedo.

IT Non usarlo in un ambiente umido.

CN 勿在潮湿环境中使用。

AR لا تستخدم في البيئات الرطبة.

NL Gebruik het niet in een vochtige omgeving.

SE Använd den inte i en fuktig miljö.

PL Nie używaj go w wilgotnym środowisku.

TR Nemli bir ortamda kullanmayınız.

3



Do not touch with wet hands.

DE Nicht mit nassen Händen berühren.

FR Ne pas le toucher avec des mains mouillées.

ES No toque con las manos mojadas.

IT Non toccare con le mani bagnate.

CN 勿用湿手触碰插头。

AR لا تلمس القابس ويداك مبتلتان.

NL Niet aanraken met natte handen.

SE Rör inte med våta händer.

PL Nie dotykaj mokrymi rękami.

TR Islak ellerle dokunmayın.



Do not insert a foreign object into it.

DE Stecken Sie keine Fremdkörper hinein.

FR Ne pas insérer de corps étrangers dans les ports.

ES No inserte un objeto extraño en los puertos.

IT Non inserire un oggetto estraneo al suo interno.

CN 勿用金属异物接触插孔。

AR لا تلمس المقبس بأجسام معدنية غريبة.

NL Steek er geen vreemd voorwerp in.

SE För inte in ett främmande föremål i den.

PL Nie wkładaj do niego obcego przedmiotu.

TR İçine yabancı bir nesne sokmayın.

5



Do not attempt to dismantle or repair it.

DE Versuchen Sie nicht, es zu zerlegen oder zu reparieren.

FR Ne pas essayer de le démonter ou de le réparer.

ES No intente desmontar o reparar usted mismo(a) el producto.

IT Non tentare di smontarlo o ripararlo.

CN 勿擅自拆修。

AR لا تحاول تفكيكها أو إصلاحها.

NL Probeer het niet te demonteren of te repareren.

SE Försök inte att demontera eller reparera den.

PL Nie próbuj go demontować ani naprawiać.

TR Sökmeye veya onarmaya çalışmayın.



Keep out of reach of children.

DE Außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren.

FR Veuillez garder le produit hors de portée des enfants.

ES Mantenga este producto fuera del alcance de los niños.

IT Tenere fuori dalla portata dei bambini.

CN 远离儿童使用。

AR يحفظ بعيدا عن متناول الأطفال.

NL Buiten bereik van kinderen houden.

SE Förvaras utom räckhåll för barn.

PL Przechowywać poza zasięgiem dzieci.

TR Çocukların erişemeyeceği yerlerde saklayın.



If it is damaged or cracked,
please stop using it.

DE Wenn es beschädigt oder rissig ist, verwenden Sie es bitte nicht mehr.

FR S'il est endommagé ou fissuré, veuillez cesser de l'utiliser.

ES Si está dañado o agrietado, deje de usarlo.

IT Se è danneggiato o rotto, smetti di usarlo.

CN 如出现破损、开裂等老化现象，切勿继续使用。

AR في حالة تلفها أو تصدعها، يرجى التوقف عن استخدامها.

NL Als het beschadigd of gebarsten is, stop dan met het gebruik ervan.

SE Om den är skadad eller sprucken, vänligen sluta använda den.

PL Jeśli jest uszkodzony lub pęknięty, przestań go używać.

TR Hasar görmüş veya çatlamışsa lütfen kullanmayı bırakın.

8

EN Fully insert the plug into the socket.

DE Stecken Sie den Stecker vollständig in die Steckdose.

FR Insérez complètement la fiche dans les ports.

ES Inserte el cargador completamente en la toma de corriente.

IT Inserire completamente la spina nella presa.

CN 请将插头完全插入插孔内。

AR أدخل القابس بالكامل في المقبس.

NL Steek de stekker volledig in het stopcontact.

SE Sätt i kontakten helt i uttaget.

PL Całkowicie włóż wtyczkę do gniazdka.

TR Fişi prize tam olarak takın.

9

EN Before connecting the product to the power supply, please ensure that the ground wire of the connected power supply system is properly connected.

DE Bevor Sie das Produkt an die Stromversorgung anschließen, vergewissern Sie sich bitte, dass die Erdungsleitung des angeschlossenen Stromversorgungssystems ordnungsgemäß angeschlossen ist.

FR Avant de connecter le produit à l'alimentation électrique, veuillez vous assurer que le fil de terre du système d'alimentation connecté est correctement raccordé.

ES Antes de conectar el producto a la fuente de alimentación, asegúrese de que el cable de tierra del sistema de alimentación conectado esté correctamente conectado.

IT Prima di collegare il prodotto all'alimentazione, assicurarsi che il filo di terra del sistema di alimentazione collegato sia collegato correttamente.

CN 通电前，请确保本产品所连接的供电系统地线已可靠连接。

AR قبل توصيل المنتج بمصدر الطاقة، يرجى التأكد من توصيل السلك الأرضي لنظام إمداد الطاقة المتصل بشكل صحيح.

NL Voordat u het product op de voeding aansluit, moet u ervoor zorgen dat de aardingsdraad van het aangesloten voedingssysteem correct is aangesloten.

SE Innan du ansluter produkten till strömförsörjningen, se till att jordkabeln till det anslutna strömförsörjningssystemet är korrekt ansluten.

PL Przed podłączeniem produktu do zasilania upewnij się, że przewód uziemiający podłączonego systemu zasilania jest prawidłowo podłączony.

TR Ürünü güç kaynağına bağlamadan önce lütfen bağlı güç kaynağı sisteminin topraklama kablosunun doğru şekilde bağlandığından emin olun.

10

EN The product is a pluggable device. The power socket should be located near the product and should be easily accessible.

DE Das Produkt ist ein steckbares Gerät. Die Steckdose sollte sich in der Nähe des Produkts befinden und leicht zugänglich sein.

FR Le produit est un appareil enfichable. La prise de courant doit être située à proximité du produit et doit être facilement accessible.

ES El producto es un dispositivo enchufable. La toma de corriente debe estar ubicada cerca del producto y debe ser de fácil acceso.

IT Il prodotto è un dispositivo collegabile. La presa di alimentazione deve essere situata vicino al prodotto e deve essere facilmente accessibile.

CN 产品为可插式设备。插座应当装在设备的附近，而且应当便于触及到。

AR المنتج عبارة عن جهاز قابل للتوصيل. يجب أن يكون مقبس الطاقة موجودًا بالقرب من المنتج ويسهل الوصول إليه.

NL Het product is een inplugbaar apparaat. Het stopcontact moet zich in de buurt van het product bevinden en gemakkelijk toegankelijk zijn.

SE Produkten är en anslutbar enhet. Strömuttaget ska sitta nära produkten och vara lättillgängligt.

PL Produkt jest urządzeniem wtykowym. Gniazdo zasilania powinno znajdować się w pobliżu produktu i powinno być łatwo dostępne.

TR Ürün, takılabilir bir cihazdır. Elektrik prizi ürünün yakınında bulunmalı ve kolayca erişilebilir olmalıdır.

11

EN To ensure fast and safe charging, it is recommended to use a charging cable that matches the rated charging power of the device.

DE Um ein schnelles und sicheres Aufladen zu gewährleisten, wird empfohlen, ein Ladekabel zu verwenden, das der Nennladeleistung des Geräts entspricht.

FR Pour garantir une charge rapide et sécurisée, il est recommandé d'utiliser un câble de charge correspondant à la puissance nominale de l'appareil.

ES Para garantizar una carga rápida y segura, se recomienda utilizar un cable de carga que coincida con la potencia de carga nominal del dispositivo.

IT Per garantire una ricarica rapida e sicura, si consiglia di utilizzare un cavo di ricarica che corrisponda alla potenza di ricarica nominale del dispositivo.

CN 为保证充电快速安全，建议使用与设备额定充电功率相匹配的充电线。

AR لضمان الشحن السريع والأمن ، يوصى باستخدام كابل شحن يتوافق مع طاقة الشحن المقدرة للجهاز.

NL Om snel en veilig opladen te garanderen, wordt aanbevolen een oplaadkabel te gebruiken die overeenkomt met het nominale oplaadvermogen van het apparaat.

SE För att säkerställa snabb och säker laddning rekommenderar vi att du använder en laddningskabel som matchar enhetens nominella laddningseffekt.

PL Aby zapewnić szybkie i bezpieczne ładowanie, zaleca się użycie kabla ładującego odpowiadającego znamionowej mocy ładowania urządzenia.

TR Hızlı ve güvenli şarj sağlamak için cihazın nominal şarj gücüne uygun bir şarj kablosu kullanılması önerilir.

Specifications

DE:Spezifikationen | FR:Spécifications | ES:Especificaciones

IT:Specifiche | CN:产品参数 | AR:المواصفات | NL:Specificatie

SE:Specifikation | PL:Specyfikacja | TR:Şartname

Ratings	1875W MAX 15A MAX 125V~
USB-C Output	5.0V=3.0A/9.0V=3.0A/12.0V=2.5A/ 15.0V=2.0A/20.0V=1.5A 30.0W MAX
USB-A1/A2 Output	5.0V=3.0A/9.0V=2.0A/12.0V=1.5A 18.0W MAX
USB Total Output Power	30.0W MAX

Warning

- DOES NOT CONVERT VOLTAGE
- NO ADAPTER SHOULD BE PLUGGED INTO ANOTHER ADAPTERS
- AC DEVICES MUST SUPPORT DUAL VOLTAGE 100-240V, PLEASE CHECK YOUR DEVICE LABEL
- THIS TRAVEL ADAPTER IS FOR TEMPORARY USE ONLY AND SHOULD NOT BE USED PERMANENTLY

This travel adapter consists of a Type-F Socket and a Type-B Plug.

Type-F Socket: Used in most Europe countries, such as France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, the Netherlands, Korea, Norway, Poland, Portugal, Romania, Spain, Russia, and more.

Type-B Plug: Used in most overseas countries, such as the United States, Canada, Mexico, Colombia, Thailand, American Samoa, Antigua and Barbuda, Aruba, Bahamas, Barbados, Belize, Bermuda, Cayman Islands, Costa Rica, Cuba, Dominican, Ecuador, El Salvador, Guam, Guatemala, Guyana, Haiti, Honduras, Jamaica, Jordan, Laos, Lebanon, Nicaragua, Niger, Palau, Panama, Peru, Philippines, Taiwan, and more.

EN Note: Images and information may vary due to product improvements, please refer to the actual product.
If necessary, please contact us to obtain the latest version of the manual.

DE Hinweis: Bilder und Informationen können aufgrund von Produktverbesserungen abweichen, bitte beziehen Sie sich auf das tatsächliche Produkt.
Wenden Sie sich bei Bedarf bitte an uns, um die neueste Version des Handbuchs zu erhalten.

FR Remarque : Les images et les informations peuvent varier en raison des améliorations apportées au produit, veuillez vous référer au produit réel. Si nécessaire, veuillez nous contacter pour obtenir la dernière version du manuel.

ES Nota: Las imágenes y la información pueden variar debido a las mejoras del producto, consulte el producto real.
Si es necesario, póngase en contacto con nosotros para obtener la última versión del manual.

IT Nota: le immagini e le informazioni possono variare a causa di miglioramenti del prodotto, fare riferimento al prodotto reale.
Se necessario, contattaci per ottenere l'ultima versione del manuale.

CN 由于产品升级，图示、参数等信息和实物略有差异，请以实物为准。
如有需要，可联系我们获取最新说明书。

AR ملاحظة: قد تختلف الصور والمعلومات بسبب تحسينات المنتج، يرجى الرجوع إلى المنتج الفعلي.
إذا لزم الأمر، يرجى الاتصال بنا للحصول على أحدث إصدار من الدليل.

NL Hints: Afbeeldingen en informatie kunnen variëren als gevolg van product verbeteringen, raadpleeg het werkelijke product.
Neem indien nodig contact met ons op om de laatste versie van de handleiding te verkrijgen.

SE Tips: Bilder och information kan variera beroende på produktförbättringar, se den faktiska produkten.
Vid behov, kontakta oss för att få den senaste versionen av manualen.

PL Uwaga: Zdjęcia i informacje mogą się różnić ze względu na ulepszenia produktu, proszę odnieść się do rzeczywistego produktu.
W razie potrzeby prosimy o kontakt w celu uzyskania najnowszej wersji instrukcji.

TR İhbar: Ürün iyileştirmeleri nedeniyle görseller ve bilgiler değişiklik gösterebilir, lütfen gerçek ürüne bakın.
Gerekirse, kılavuzun en son sürümünü edinmek için lütfen bizimle iletişime geçin.

Manuale utente
PAP 22
Raccolta carta

Ochrona środowiska



Zużyty sprzęt elektroniczny oznakowany zgodnie z dyrektywą Unii Europejskiej, nie może być umieszczany łącznie z innymi odpadami komunalnymi. Podlega on selektywnej zbiórce i recyklingowi w wyznaczonych punktach. Zapewniając jego prawidłowe usuwanie, zapobiegasz potencjalnym, negatywnym konsekwencjom dla środowiska naturalnego i zdrowia ludzkiego. System zbierania zużytego sprzętu zgodny jest z lokalnie obowiązującymi przepisami ochrony środowiska dotyczącymi usuwania odpadów. Szczegółowe informacje na ten temat można uzyskać w urzędzie miejskim, zakładzie oczyszczania lub sklepie, w którym produkt został zakupiony.



Produkt spełnia wymagania dyrektyw tzw. Nowego Podejścia Unii Europejskiej (UE), dotyczących zagadnień związanych z bezpieczeństwem użytkowania, ochroną zdrowia i ochroną środowiska, określających zagrożenia, które powinny zostać wykryte i wyeliminowane.

Niniejszy dokument jest tłumaczeniem oryginalnej instrukcji obsługi, stworzonej przez producenta.

Produkt należy regularnie konserwować (czyścić) we własnym zakresie lub przez wyspecjalizowane punkty serwisowe na koszt i w zakresie użytkownika. W przypadku braku informacji o koniecznych akcjach konserwacyjnych cyklicznych lub serwisowych w instrukcji obsługi, należy regularnie, minimum raz na tydzień oceniać odmiennność stanu fizycznego produktu od fizycznie nowego produktu. W przypadku wykrycia lub stwierdzenia jakiegokolwiek odmienności należy pilnie podjąć kroki konserwacyjne (czyszczenie) lub serwisowe. Brak poprawnej konserwacji (czyszczenia) i reakcji w chwili wykrycia stanu odmienności może doprowadzić do trwałego uszkodzenia produktu. Gwarant nie ponosi odpowiedzialności za uszkodzenia wynikające z zaniedbania.

Szczegółowe informacje o warunkach gwarancji dystrybutora /
producenta dostępne na stronie internetowej
<https://serwis.innpro.pl/gwarancja>

INNPRO Robert Błędowski sp. z o.o.

ul. Rudzka 65c

44-200 Rybnik, Polska

tel. +48 533 234 303

hurt@innpro.pl

